



**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8028-0952      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN229876620JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Seonmin Park Seonmin Park 261 Cheongsu-ro, Suseong-gu, Daegu Metropolitan City (Hwanggeum-dong, Castle Gold Park Complex 4) 1414-1005 42114, KOREA  TEL 010-8575-2321      FAX 010-8575-2321	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 5. 42	USD 32. 52
総合計 (Total)			6		USD 32. 52

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



お問い合わせ番号  
(item number) EN 229 876 620 JP

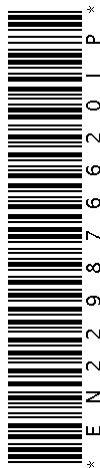
**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						6		USD32.52	
To (Addressee) Name & Address		Seonmin Park Seonmin Park 261 Cheongsu-ro, Suseong-gu, Daegu Metropolitan City (Hwanggeum-dong, Castle Gold Park Complex 4) 1414-1005		Postal Code 42114		Country KOREA			
内容品の種類 Contents type		<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品 Returned goods		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents		TEL 010-8575-2321 FAX 010-8575-2321			
No commercial value for customs purpose only.		Total Value		3252 Yen					
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8028-0952			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



お問い合わせ番号 (item number) : EN 229 876 620 JP

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受付局控 (Post office's copy)

Seonmin Park Seonmin Park 261 Cheongsu-ro, Suseong-gu, Daegu Metropolitan City (Hwanggeum-dong, Castle Gold Park Complex 4) 1414-1005		Postal Code 42114		Country KOREA		TEL 010-8575-2321 FAX 010-8575-2321		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		日付印 Date Stamp	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food						6		USD32.52		USD32.52	
内容品の種類		<input type="checkbox"/> 贈物 <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> 返品		<input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 書類		日本円換算合計 (円)		3252		No commercial value for customs purpose only.	
Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX							
135-0064		TEL +82-70-8028-0952									
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。											



10年保存

受付局控



✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: — Please enclose in the pouch**

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8028-0952      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN229500269JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Sangcheol Lee Sangcheol Lee #401, 176, Ansandaehak-ro, Sangnok-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do 15325, KOREA  TEL 010-3523-0824      FAX 010-3523-0824	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 4. 56	USD 13. 68
総合計 (Total)			3		USD 13. 68

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



**JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 229 500 269 JP

From (Sender) Name & Address Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		To (Addressee) Name & Address Sangcheol Lee Sangcheol Lee #401, 176, Ansandaehak-ro, Sangnok-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do		Postal Code 15325			
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA		TEL 010-3523-0824 FAX 010-3523-0824		内容品種別 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品 Returned goods <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 3	正味重量 Net weight g		
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1368 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご依頼主控えへの署名は不要です	

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p>	<p>JAPAN</p> <p>135-0064</p> <p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>
<p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。</p>	

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		FAX JAPAN		お届け先	
Gangcheol Lee Gangcheol Lee #401, 176, Ansandaehak-ro, Sangnok-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do		15325 Postal Code		KOREA		TEL010-3523-0824 FAX 010-3523-0824	
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数	
正味重量 3		価格 USD3.68		損害賠償額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円)	
商品見本 贈物 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>	
商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品 <input type="checkbox"/> 商品 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/>		商品			



- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration:** ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

作成地(Place) :Tokyo

<p><b>ご依頼主 (Sender):</b>          Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)          Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)          Time 24 Building          2-4-32 Aomi          Koto-ku          Tokyo          135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0952                      FAX</p>	<p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN228854645JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b>EMS</p> <p><b>支払い条件(Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b>  <input type="checkbox"/>有償 (Commercial value)  <input checked="" type="checkbox"/>無償 (No Commercial value)  <input type="checkbox"/>贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/>商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/>その他 (Other)          Invoice No.</p>
<p><b>お届け先 (Addressee):</b>          Sangcheol Lee          Sangcheol Lee          #401, 176, Ansandaehak-ro, Sangnok-gu,          Ansan-si, Gyeonggi-do          15325, KOREA</p> <p>TEL 010-3523-0824                      FAX 010-3523-0824</p>	

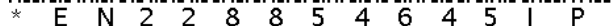
[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

**署名(Signature)**



# JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



**JAPAN POST**

お問い合わせ番号

(item number) **EN 228 854 645 JP**

From (Sender) Name & Address Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金 諸料金		
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid		
To (Addressee) Name & Address Sangcheol Lee Sangcheol Lee #401, 176, Ansandaehak-ro, Sangnok-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do				Postal Code 15325				
				Country KOREA				
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952		FAX		TEL 010-3523-0824 FAX 010-3523-0824		
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	内容品種別 Contents type	
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返品品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents	
Height Meter				1		USD12.00		
Health food				7		USD37.94		
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 4994 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です								


✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)


EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p>	<p>JAPAN</p> <p>135-0064</p> <p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>
<p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。</p>	

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		FAX JAPAN		お届け先 Gangcheol Lee Gangcheol Lee #401, 176, Ansandaehak-ro, Sangnok-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do		Postal Code #15325 Country KOREA TEL010-3523-0824 FAX 010-3523-0824	
内容品詳細 Height Meter Depth food		HSコード 1 7		原産国 個数 価格 USD12.00 USD37.94		正味重量 梱装費償額 (円) 商品見本 贈物 販売品 運送品 その他 書類		郵便料金 (円) 送料金 (円) 梱装金 (円) 合計 (円) (Gross Weight) 日本円換算額合計 (円) 4994	
				No commercial value for customs purpose only.				交付日付印 Date Stamp	



\* E N 2 2 8 8 5 4 6 4 5 J P \*



10年保存

受付局控

\* 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開破される場合があることに同意します。



# 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

\* E N 2 2 9 2 7 5 7 5 8 J P \*

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 229 275 758 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金	
Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		合計金額 Postage Paid		円 (yen)	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained 6		正味重量 Net weight g	
No commercial value for customs purpose only.								TEL 010-3658-8090 FAX 010-3658-8090	
ご署名 Signature of the sender		この郵便物は Number of this pieces 番目 Total number of pieces		20万円超 申告対象郵便物		内容品の価格 Value USD25.74		内容品種別 Contents type	
								<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents	
								日本円換算合計 (円) Total Value 2574 Yen	
								社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) か確認	

山折り後、専用パウチに入れてください

## 【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

## 【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

## 【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

**Customs declaration: – Please enclose in the pouch**

# INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

作成地(Place) :Tokyo

<p><b>ご依頼主 (Sender):</b>          Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)          Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)          Time 24 Building          2-4-32 Aomi          Koto-ku          Tokyo          135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0952      FAX</p>	<p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN229275758JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b> E M S</p> <p><b>支払い条件 (Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b>  <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value)  <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value)  <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/> その他 (Other)</p> <p>Invoice No.</p>
<p><b>お届け先 (Addressee):</b>          Chaebok Song          Chaebok Song          302-106, 33,          Dojak-ro, Gimje-si, Jeollabuk-do (Sinpung-dong,          Booyoung          Apartment 3)          54403, KOREA</p> <p>TEL 010-3658-8090      FAX 010-3658-8090</p>	

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 4.29	USD 25.74
総合計 (Total)			6		USD 25.74

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

**署名(Signature)**

☐ 本世一書二卷三十一頁之紙に於ては、  
關西國攝津郡大津市大津町  
大津市大津町大津町大津町





# 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

\* E N 2 2 8 2 6 1 2 3 6 J P \*

## JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

## JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 228 261 236 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金	
Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		合計金額 Postage Paid		円 (yen)	
						Total gross weight g			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained 6		正味重量 Net weight USD25.74	
No commercial value for customs purpose only.		内容品の種類 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品品 Returned goods		内容品の価格 Value		TEL 010-7621-4836		FAX 010-7621-4836	
						日本円換算合計 (円) Total Value 2574 Yen			
ご署名 Signature of the sender		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご署名		この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) か確認	

山折り後、専用パウチに入れてください

### 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

作成地(Place) :Tokyo

<p><b>ご依頼主 (Sender):</b>          Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)          Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)          Time 24 Building          2-4-32 Aomi          Koto-ku          Tokyo          135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0952                      FAX</p>	<p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN228261236JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b>EMS</p> <p><b>支払い条件(Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b>  <input type="checkbox"/>有償 (Commercial value)  <input checked="" type="checkbox"/>無償 (No Commercial value)  <input type="checkbox"/>贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/>商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/>その他 (Other)</p>
<p><b>お届け先 (Addressee):</b>          Ki-soo Han          Ki-soo Han          46, Yongho-ro 216beonga-gil,          Nam-gu, Busan (Yongho-dong, Yongho Yega          Apt.) 103-1201          48574, KOREA</p> <p>TEL 010-7621-4836                      FAX 010-7621-4836</p>	<p>Invoice No.</p>

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 4.29	USD 25.74
総合計 (Total)			6		USD 25.74

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

**署名(Signature)**



# JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



**JAPAN POST**

お問い合わせ番号

(item number) EN 228 261 236 JP

From (Sender) Name & Address <b>Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)</b> <b>Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)</b> Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金 諸料金	
		総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid			
Postal Code 135-0064 JAPAN		<b>To (Addressee) Name &amp; Address</b> Ki-soo Han Ki-soo Han 46, Yongho-ro 216beonga-gil, Nam-gu, Busan (Yongho-dong, Yongho Yega Apt.) 103-1201					
		Postal Code 48574					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原因国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-7621-4836 FAX 010-7621-4836
Health food				6		USD25.74	内容品種別 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 2574 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces  番目 / 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>	<p>Country KOREA</p>	<p>日付印 Date Stamp</p>
<p>Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p>	<p>JAPAN</p> <p>135-0064</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p> <p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。</p>

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		お届け先 東京都		Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		FAX 135-0064		JAPAN	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6		価格 USD5.74	
内容品詳細 Health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味			



# 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



\* E N 2 2 8 2 9 2 0 7 4 J P \*

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 228 292 074 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo  Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		総重量 Total gross weight		g		合計金額 Postage Paid		円 (yen)	
		To (Addressee) Name & Address		Jiyoung Shin Jiyoung Shin 70 Gyeongin-ro 150beon-gil, Bucheon-si, Gyeonggi-do (Songnae-dong, Songnae-dong Unampurmia) 101-901  Postal Code 14734		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3102-2004 FAX 010-3102-2004		
Health food				1		USD4.75	内容品種別 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents		
Health food				1		USD5.34			
Health food				1		USD5.97			
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1606 Yen		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		<b>ご注意!</b> この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。  (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.			
ご署名 Signature of the sender						社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認			

山折り後、専用パウチに入れてください

## 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

## 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

## 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

**Customs declaration:** ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

**Invoice: 1 Please enclose in the pouch**

作成地(Place):Tokyo

[illegible]

**署名(Signature)**



# JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



**JAPAN POST**

お問い合わせ番号

(item number) **EN 228 292 074 JP**

From (Sender) Name & Address Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金 諸料金	
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid	
To (Addressee) Name & Address Jiyoung Shin Jiyoung Shin 70, Gyeongin-ro 150beon-gil, Bucheon-si, Gyeonggi-do (Songnae-dong, Songnae-dong Unam-pur-mia) 101-901				Postal Code 14734			
				Country KOREA			
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		TEL 010-3102-2004 FAX 010-3102-2004			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	内容品種別 Contents type
		Health food		1		USD4.75	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift
		Health food		1		USD5.34	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods
		Health food		1		USD5.97	<input type="checkbox"/> 返品 Returned goods
							<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 1606 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

※ ✕ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✕

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN  135-0064		EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA	
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。				日付印 Date Stamp	

Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		Japan 日本		郵便先 お届け先	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		FAX 135-0064		135-0064 TEL 010-3102-2004	
内容品詳細 Health food Health food Health food		HSコード 2402.10.00 2402.10.00 2402.10.00		原産国 Japan Japan Japan	
数量 1 1 1		個数 1 1 1		価格 USD 4.75 USD 5.34 USD 5.97	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	
送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000		送料 1000 1000 1000	





**Customs declaration: – Please enclose in the pouch**

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8028-0952      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN227398326JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Raeyoung Kim Raeyoung Kim #301, 5, Gocheok-ro 21da-gil, Guro-gu, Seoul (Gaebong-dong, Mijin House) 08251, KOREA  TEL 010-2053-5184      FAX 010-2053-5184	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 5.11	USD 5.11
総合計 (Total)			1		USD 5.11

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開破される場合があることに同意します。

- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8028-0952      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN229411590JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Jung Young-joo Jung Young-joo Down Electronics, 96-2 Segok-dong, 9, Bamgogae-ro 31-gil, Gangnam-gu, Seoul 06378, KOREA  TEL 010-6284-6911      FAX 010-6284-6911	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 5.11	USD 5.11
総合計 (Total)			1		USD 5.11

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

☐ 本館図書に収録されている資料は、著作権法に基づき複製・転載が認められています。





# 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

\* E N 2 2 8 4 9 6 9 2 5 J P \*

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 228 496 925 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		合計金額 Postage Paid		円 (yen)	
						Total gross weight g			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained 6		正味重量 Net weight USD29.16	
No commercial value for customs purpose only.		内容品の種類 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品品 Returned goods		内容品の価格 Value		TEL 010-9456-3208 FAX 010-9456-3208		内容品種別 <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents	
ご署名 Signature of the sender		この郵便物は Number of this pieces 番目 Total number of pieces		20万円超 申告対象郵便物		注意! この用紙は送り状です。 専用パウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の 説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) か 確認	

山折り後、専用パウチに入れてください

## 【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

## 【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

## 【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

**Customs declaration:** ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8028-0952      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN228496925JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Eunjung Kim Eunjung Kim 5, Jeseok-ro 80beon-gil, Nam-gu, Gwangju (Bongseon-dong, Jeil Pungkyeongchae Hall ELITE PARK) 105-903 61702, KOREA  TEL 010-9456-3208      FAX 010-9456-3208	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 4. 86	USD 29. 16
総合計 (Total)			6		USD 29. 16

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



**JAPAN** 聯権により開くことがあります  
May be opened officially

**JP**  
POST **JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 228 496 925 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金 諸料金	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid	
				To (Addressee) Name & Address Eunjung Kim Eunjung Kim 5, Jeseok-ro 80beon-gil, Nam-gu, Gwangju (Bongseon-dong, Jeil Pungkyeongchae Hall ELITE PARK) 105-903  Postal Code 61702			
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA		TEL 010-9456-3208 FAX 010-9456-3208	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	内容品種別 Contents type
Health food				6		USD29.16	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 2916 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

※ ✕ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✕

EMS受取書 (Sender's Copy②)


EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p>	<p>135-0064</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p>	<p>FAX</p>	<p>JAPAN</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。</p>				<p>Country KOREA</p>
<p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。</p>				<p>日付印 Date Stamp</p>

Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		お届け先 Junjung Kim Junjung Kim 5, Jesseok-ro 80beon-gil, Nam-gu, Gwangju (Bongseon-dong, Jeil Pungkyeongchae Hall ELITE PARK) 105-903	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		101-0064 TEL 010-9456-3208	
内容品詳細 Health food		国産国 数量 6	
H Sコード 6		価格 USD9 16	
送料 0		商品見本 <input type="checkbox"/> 贈物 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input checked="" type="checkbox"/> 贈品 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 返送品 <input type="checkbox"/> 書籍	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算額合計 (円) 2916	
郵便料金 (円) 送料金 (円)		合計 (円) (Gross Weight) 送料金 (円)	
郵便日付 Date Stamp		郵便日付 Date Stamp	

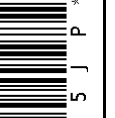
日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



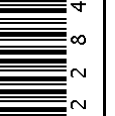
日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916




日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

日本円換算額合計 (円) 2916



日本円換算額合計 (円) 2916

- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration:** ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

# INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

作成地(Place) :Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Japan Boy(Vibex Seiyaku) Japan Boy(Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN	<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN228430195JP
	<b>送達手段 (Shipped Per) :</b> E M S
	<b>支払い条件(Terms of Payment):</b>
TEL +82-70-8028-0952                  FAX	<b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other)
<b>お届け先 (Addressee):</b> Seongwoo Cho Seongwoo Cho 101-2005, 389 Seowon-daero, Wonju-si, Gangwon-do 26448, KOREA	Invoice No.
TEL 010-4377-5015                  FAX 010-4377-5015	

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 5.92	USD 5.92
総合計 (Total)			1		USD 5.92

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

**署名(Signature)**



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



\* E N 2 2 8 4 3 0 1 9 5 J P \*

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 228 430 195 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						1		USD5.92	
To (Addressee) Name & Address		Seongwoo Cho Seongwoo Cho 101-2005, 389 Seowon-daero, Wonju-si, Gangwon-do		Postal Code 26448		Country KOREA			
内容品の種類 Contents type		<input type="checkbox"/> 贈物 Gift		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods		<input type="checkbox"/> その他 Others	
<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods		<input type="checkbox"/> 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		592 Yen			
No commercial value for customs purpose only.									
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		番目 / 個中		Total number of pieces	
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

## EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8028-0952			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



\* E N 2 2 8 4 3 0 1 9 5 J P \*

お問い合わせ番号 (item number): EN 228 430 195 JP

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

Seongwoo Cho Seongwoo Cho 101-2005, 389 Seowon-daero, Wonju-si, Gangwon-do		Postal Code 26448		Country KOREA		TEL 10-4377-5015 FAX 010-4377-5015		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		日付印 Date Stamp	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX		TEL +82-70-8028-0952		損害要償額 (円)		592	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food						1		USD5.92		USD5.92	
内容品の種類		<input type="checkbox"/> 贈物		<input type="checkbox"/> 商品見本		<input checked="" type="checkbox"/> 販売品		<input type="checkbox"/> その他		<input type="checkbox"/> 書類	
<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 書類		日本円換算合計 (円)		592		No commercial value for customs purpose only.			
No commercial value for customs purpose only.											
135-0064		TEL +82-70-8028-0952									
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。											



\* E N 2 2 8 4 3 0 1 9 5 J P \*

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

10年保存

受付局控





# 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

\* E N 2 3 0 0 4 5 5 3 6 J P \*

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 230 045 536 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo  Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		Total gross weight g		To (Addressee) Name & Address Seongwoo Cho Seongwoo Cho 101-2005, 389 Seowon-daero, Wonju-si, Gangwon-do  Postal Code 26448 Country KOREA		合計金額 Postage Paid		円 (yen)	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-4377-5015 FAX 010-4377-5015		
Health food				1		USD5.28	内容品種別 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents		
Health food				1		USD5.28			
Health food				1		USD5.28			
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1584 Yen		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 Total number of pieces		<b>ご注意!</b> この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.			
ご署名 Signature of the sender						社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) か確認			

山折り後、専用パウチに入れてください

## 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

## 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

## 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日 (送り状の受付年月日に印刷された日付) およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

**Customs declaration:** ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

# INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

作成地(Place) :Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Japan Boy(Vibex Seiyaku) Japan Boy(Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN	<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN230045536JP
	<b>送達手段 (Shipped Per) :</b> E M S
	<b>支払い条件(Terms of Payment):</b>
TEL +82-70-8028-0952 FAX	<b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other)
<b>お届け先 (Addressee):</b> Seongwoo Cho Seongwoo Cho 101-2005, 389 Seowon-daero, Wonju-si, Gangwon-do 26448, KOREA	Invoice No.
TEL 010-4377-5015 FAX 010-4377-5015	

[illegible]

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g

**署名(Signature)**



(item number) EN 230 045 536 JP

# JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



**JAPAN POST**

From (Sender) Name & Address Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額			郵便料金 諸料金	
				総重量 Total gross weight g			合計金額 Postage Paid	
To (Addressee) Name & Address Seongwoo Cho Seongwoo Cho 101-2005, 389 Seowon-daero, Wonju-si, Gangwon-do				Postal Code 26448				
				Country KOREA				
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		TEL 010-4377-5015 FAX 010-4377-5015				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	内容品種別 Contents type	
		Health food		1		USD5.28	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	
		Health food		1		USD5.28	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	
		Health food		1		USD5.28	<input type="checkbox"/> 返品 Returned goods	
								<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
						<input type="checkbox"/> その他 Others		
						<input type="checkbox"/> 書類 Documents		
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 1584 Yen		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です								

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p>	<p>EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。</p>	<p>135-0064 JAPAN</p>	<p>Country KOREA</p>	<p>日付印 Date Stamp</p>
<p>TEL +82-70-8028-0952 FAX</p>	<p>135-0064 JAPAN</p>	<p>135-0064 JAPAN</p>	<p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。</p>	<p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。</p>

Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo						Seongwoo Cho Seongwoo Cho 101-2005, 389 Seowon-daero, Wonju-si, Gangwon-do	
お申し込み先						Postal Code 26448	
JAPAN						Country KOREA	
TEL +82-70-8028-0952						TEL 010-4377-5015	
FAX						FAX 010-4377-5015	
内容品詳細		H Sコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害賠償額 (円)
	Health food			1		USD5.28	
	Health food			1		USD5.28	
	Health food			1		USD5.28	
							日本円換算額合計 (円)
		No commercial value for customs purpose only.					1584
* E N 2 3 0 0 4 5 5 3 6 J P *						交付日付印 Date Stamp	
135-0064						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
TEL +82-70-8028-0952						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
FAX						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
H Sコード						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
原産国						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
個数						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
正味重量						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
価格						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
損害賠償額 (円)						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
商品名						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
数量						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
その他						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
送料						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
手数料						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
合計 (円)						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
(Gross Weight)						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
日本円換算額合計 (円)						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
No commercial value for customs purpose only.						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
1584						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
10年保存						郵便料金 (円) 送料金 (円)	

- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration:** ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8028-0952      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN230007626JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Hyekyung Yoon Hyekyung Yoon D-101, 46, Seunghak-ro 71beon-gil, Saha-gu, Busan (Dangni-dong, Senna Modern Villa) 49322, KOREA  TEL 010-5545-6997      FAX 010-5545-6997	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			5	USD 4. 43	USD 22. 15
総合計 (Total)			5		USD 22. 15

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

受付同控



- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

作成地(Place) :Tokyo

<p><b>ご依頼主 (Sender):</b>          Japan Boy (Vibex Seiyaku)          Japan Boy (Vibex Seiyaku)          Time 24 Building          2-4-32 Aomi          Koto-ku          Tokyo          135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0952                      FAX</p>	<p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN228640622JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b> E M S</p> <p><b>支払い条件 (Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b>  <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value)  <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value)  <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/> その他 (Other)</p>
<p><b>お届け先 (Addressee):</b>          Yoon Woo-seop          Yoon Woo-seop          118-2 Yonggo-ro, Hangyeong-myeon, Jeju-si, Jeju          Special Self-Governing Province (Hangyeong-myeon)          Charlie Ajeossi Mathjib          63008, KOREA</p> <p>TEL 010-5949-3412                      FAX 010-5949-3412</p>	<p>Invoice No.</p>

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

**署名(Signature)**

内閣府は借換に該当しません。借換の確認のため、開示される機会があることと同義です。

- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: — Please enclose in the pouch**

# INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

作成地(Place) :Tokyo

<p><b>ご依頼主 (Sender):</b>          Japan Boy (Vibex Seiyaku)          Japan Boy (Vibex Seiyaku)          Time 24 Building          2-4-32 Aomi          Koto-ku          Tokyo          135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0952                      FAX</p>	<p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN229168011JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b> EMS</p> <p><b>支払い条件 (Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b>  <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value)  <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value)  <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/> その他 (Other)</p> <p>Invoice No.</p>
<p><b>お届け先 (Addressee):</b>          Yunshik Lee          Yunshik Lee          202-202, Sora-myeon, Jungnim-ro          38, Yeosu-si, Jeollanam-do (Soramen, Jukrim          Humansia 2)          59655, KOREA</p> <p>TEL 010-7138-9904                      FAX 010-7138-9904</p>	

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

**署名(Signature)**

中世 一國一門一ノ半々ノ理ノミヤセヨ



- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: — Please enclose in the pouch**

# INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

作成地(Place) :Tokyo

<p><b>ご依頼主 (Sender):</b>  Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)  Vibex Pharmaceutical Official Mall  Time 24 Building  2-4-32 Aomi  Koto-ku  Tokyo  135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8094-1892                      FAX</p>	<p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN228770826JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b> E M S</p> <p><b>支払い条件 (Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b>  <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value)  <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value)  <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/> その他 (Other)</p>
<p><b>お届け先 (Addressee):</b>  Suyeon Choi  Suyeon Choi  Utopia  401, 26, Bonggoknam-ro 17-gil, Gumi-si,  Gyeongsangbuk-do (Bonggok-dong)  39207, KOREA</p> <p>TEL 010-4164-7598                      FAX 010-4164-7598</p>	<p>Invoice No.</p>

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food Health food Health food			1 1 1	USD 4.42 USD 4.42 USD 4.42	USD 4.42 USD 4.42 USD 4.42
総合計 (Total)			3		USD 13.26

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g

**署名(Signature)**



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



\* E N 2 2 8 7 7 0 8 2 6 J P \*

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 228 770 826 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address		Suyeon Choi Suyeon Choi Utopia 401, 26, Bonggoknam-ro 17-gil, Gumi-si, Gyeongsangbuk-do (Bonggok-dong)		Postal Code 39207		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						1		USD4. 42	
Health food						1		USD4. 42	
Health food						1		USD4. 42	
内容品の種類 Contents type		TEL 010-4164-7598		FAX 010-4164-7598		内容品の種類 Contents type			
<input type="checkbox"/> 贈物 Gift						<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample			
<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods						<input type="checkbox"/> その他 Others			
<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods						<input type="checkbox"/> 書類 Documents			
日本円換算合計 (円) Total Value		1326 Yen		No commercial value for customs purpose only.					
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

## EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



\* E N 2 2 8 7 7 0 8 2 6 J P \*

お問い合わせ番号 (item number) : EN 228 770 826 JP

Suyeon Choi Suyeon Choi Utopia 401, 26, Bonggoknam-ro 17-gil, Gumi-si, Gyeongsangbuk-do (Bonggok-dong)		Postal Code 39207		Country KOREA		TEL 010-4164-7598		FAX 010-4164-7598	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量	
Health food						1		USD4. 42	
Health food						1		USD4. 42	
Health food						1		USD4. 42	
内容品の種類		TEL 010-4164-7598		FAX 010-4164-7598		内容品の種類			
<input type="checkbox"/> 贈物						<input type="checkbox"/> 商品見本			
<input checked="" type="checkbox"/> 販売品						<input type="checkbox"/> その他			
<input type="checkbox"/> 返送品						<input type="checkbox"/> 書類			
日本円換算合計 (円)		1326		No commercial value for customs purpose only.					
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp		10年保存		受付局控	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX		135-0064		TEL +82-70-8094-1892	
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。									



\* E N 2 2 8 7 7 0 8 2 6 J P \*

内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。

- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN230110376JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Jiyoung Choi Jiyoung Choi 5 Hwamyeong-daero, Buk-gu, Busan (Hwamyeong-dong) 1201 (Aden Officetel) 46524, KOREA  TEL 010-8073-3319      FAX 010-8073-3319	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 4.62	USD 9.24
総合計 (Total)			2		USD 9.24

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



\* E N 2 3 0 1 1 0 3 7 6 J P \*

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 230 110 376 JP

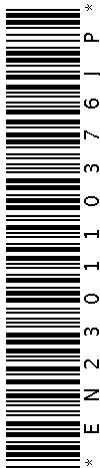
From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						2		USD9.24	
To (Addressee) Name & Address		Jiyoung Choi Jiyoung Choi 5 Hwamyeong-daero, Buk-gu, Busan (Hwamyeong-dong) 1201 (Aden Officetel)		Postal Code 46524		Country KOREA			
内容品の種類 Contents type		<input type="checkbox"/> 贈物 Gift		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods		<input type="checkbox"/> その他 Others	
<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods		<input type="checkbox"/> 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		924 Yen			
No commercial value for customs purpose only.									
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

## EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



\* E N 2 3 0 1 1 0 3 7 6 J P \*

お問い合わせ番号 (item number): EN 230 110 376 JP

Jiyoung Choi Jiyoung Choi 5 Hwamyeong-daero, Buk-gu, Busan (Hwamyeong-dong) 1201 (Aden Officetel)		Postal Code 46524		Country KOREA		TEL 010-8073-3319 FAX 010-8073-3319		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		日付印 Date Stamp	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food						2		USD9.24		USD9.24	
内容品の種類		<input type="checkbox"/> 贈物		<input type="checkbox"/> 商品見本		<input checked="" type="checkbox"/> 販売品		<input type="checkbox"/> その他		<input type="checkbox"/> 書類	
<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 書類		日本円換算合計 (円)		924					
No commercial value for customs purpose only.											
135-0064		TEL +82-70-8094-1892		FAX							
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX							
135-0064		TEL +82-70-8094-1892		FAX							
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。											



\* E N 2 3 0 1 1 0 3 7 6 J P \*

10年保存

受付局控

内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。





**Customs declaration: — Please enclose in the pouch**

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN229828292JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Cho Sunyeo Cho Sunyeo #302-1204, 7, Namak 4-ro 34beon-gil, Samhyang-eup, Muan-gun, Jeollanam-do (Samhyang-eup, Muannamak 3 Humansia) 58578, KOREA  TEL 010-4621-8023      FAX 010-4621-8023	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 4.54	USD 4.54
総合計 (Total)			1		USD 4.54

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

[illegible]

- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: — Please enclose in the pouch**

# INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

**作成地 (Place) :** Tokyo

<p><b>ご依頼主 (Sender):</b>          Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)          Vibex Pharmaceutical Official Mall          Time 24 Building          2-4-32 Aomi          Koto-ku          Tokyo          135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8094-1892                      FAX</p>	<p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN229263370JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b>EMS</p> <p><b>支払い条件(Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b>  <input type="checkbox"/>有償 (Commercial value)  <input checked="" type="checkbox"/>無償 (No Commercial value)  <input type="checkbox"/>贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/>商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/>その他 (Other)</p>
<p><b>お届け先 (Addressee):</b>          Sehun Kim          Sehun Kim          #2202,          Building 309, 8, Hyeondong 1-gil, Masanhappo-gu,          Changwon-si, Gyeongsangnam-do          51777, KOREA</p> <p>TEL 010-9643-4022                      FAX 010-9643-4022</p>	<p>Invoice No.</p>

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

**署名(Signature)**

[illegible]



- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

# INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

作成地(Place) :Tokyo

<p><b>ご依頼主 (Sender):</b>          Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)          Vibex Pharmaceutical Official Mall          Time 24 Building          2-4-32 Aomi          Koto-ku          Tokyo          135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8094-1892                      FAX</p>	<p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN230161700JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b>EMS</p> <p><b>支払い条件(Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b>  <input type="checkbox"/>有償 (Commercial value)  <input checked="" type="checkbox"/>無償 (No Commercial value)  <input type="checkbox"/>贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/>商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/>その他 (Other)</p>
<p><b>お届け先 (Addressee):</b>          Jaegeum Lee          Jaegeum Lee          240 Eunpyeong-ro          (Eungam-dong), Eunpyeong-gu, Seoul Hillstate Nokbeon          Station 101-2104          03473, KOREA</p> <p>TEL 010-7327-1015                      FAX 010-7327-1015</p>	<p>Invoice No.</p>

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

**署名(Signature)**



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



\* E N 2 3 0 1 6 1 7 0 0 J P \*

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 230 161 700 JP

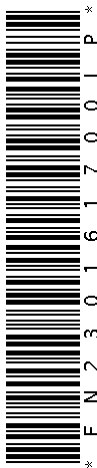
From(Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年(Year) 月(Month) 日(Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address		Jaegeum Lee Jaegeum Lee 240 Eunpyeong-ro (Eungam-dong), Eunpyeong-gu, Seoul Hillstate Nokbeon Station 101-2104		Postal Code 03473		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						1		USD4. 41	
Health food						1		USD4. 41	
Health food						1		USD4. 41	
内容品の種類 Contents type		TEL 010-7327-1015 FAX 010-7327-1015		内容品の価格 Value		TEL 010-7327-1015 FAX 010-7327-1015			
<input type="checkbox"/> 贈物 Gift		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		<input type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods		<input type="checkbox"/> その他 Others			
<input checked="" type="checkbox"/> 返送品 Returned goods		<input type="checkbox"/> 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		1323 Yen			
No commercial value for customs purpose only.									
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

## EMS受付局控 (Post office's copy)

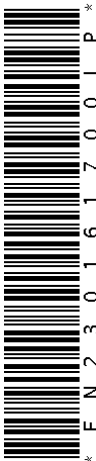
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



\* E N 2 3 0 1 6 1 7 0 0 J P \*

お問い合わせ番号 (item number) : EN 230 161 700 JP

Jaegeum Lee Jaegeum Lee 240 Eunpyeong-ro (Eungam-dong), Eunpyeong-gu, Seoul Hillstate Nokbeon Station 101-2104		Postal Code 03473		Country KOREA		TEL 010-7327-1015 FAX 010-7327-1015		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		日付印 Date Stamp	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food						1		USD4. 41		USD4. 41	
Health food						1		USD4. 41		USD4. 41	
Health food						1		USD4. 41		USD4. 41	
No commercial value for customs purpose only.											
内容品の種類		TEL 010-7327-1015 FAX 010-7327-1015		内容品の価格		TEL 010-7327-1015 FAX 010-7327-1015		内容品の種類		日本円換算合計 (円)	
<input type="checkbox"/> 贈物		<input type="checkbox"/> 商品見本		<input type="checkbox"/> 販売品		<input type="checkbox"/> その他		<input type="checkbox"/> 返送品		1323	
<input checked="" type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 書類		日本円換算合計 (円)		1323					
ご依頼主控えへの署名は不要です。											



\* E N 2 3 0 1 6 1 7 0 0 J P \*

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

10年保存

受付局控

- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN227305770JP			
		<b>送達手段 (Shipped Per) :</b> E M S			
		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Jeongsik Hong Jeongsik Hong 282 Ijeon-ri, 129-11, Ijeondangji-gil, Dudong-myeon, Ulju-gun, Ulsan, Republic of Korea 44916, KOREA  TEL 010-5397-4257      FAX 010-5397-4257		<b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.			
<b>内容品の記載 (Description)</b>	<b>原産国 (Country of origin)</b>	<b>正味重量 (Net Weight) g</b>	<b>数量 (Quantity)</b>	<b>単価 (Unit Price)</b>	<b>合計額 (Total Amount)</b>
Height Meter			1	USD 12.00	USD 12.00
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
<b>総合計 (Total)</b>			10		USD 50.25

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 227 305 770 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight	
Height Meter						1		USD12.00	
Health food						3		USD12.75	
Health food						3		USD12.75	
Health food						3		USD12.75	
No commercial value for customs purpose only.								TEL 010-5397-4257 FAX 010-5397-4257	
内容品の種類 Contents type								商品見本 Commercial sample その他 Others 書類 Documents	
<input checked="" type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods								日本円換算合計 (円) Total Value 5025 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控えとしてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



お問い合わせ番号 (item number): EN 227 305 770 JP

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受付局控 (Post office's copy)

Jeongsik Hong Jeongsik Hong 282 Ijeon-ri, 129-11, Ijeondangji-gil, Dudong-myeon, Uiju-gun, Ulsan, Republic of Korea		Postal Code 44916		Country KOREA		TEL 010-5397-4257 FAX 010-5397-4257		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		日付印 Date Stamp	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		損害要償額 (円)	
Height Meter						1		USD12.00		商品見本	
Health food						3		USD12.75		<input type="checkbox"/> 贈物	
Health food						3		USD12.75		<input checked="" type="checkbox"/> 販売品	
Health food						3		USD12.75		<input type="checkbox"/> 返送品	
No commercial value for customs purpose only.										日本円換算合計 (円) 5025	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX		TEL +82-70-8094-1892		135-0064		10年保存 受付局控	



✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂



- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN228678866JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): hajiin hajiin #301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do 13535, KOREA  TEL 010-4433-1883      FAX 010-4433-1883	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 4. 49	USD 13. 47
総合計 (Total)			3		USD 13. 47

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



(item number) **EN 228 678 866 JP**

# JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



**JAPAN POST**

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額			郵便料金 諸料金		
				総重量 Total gross weight g			合計金額 Postage Paid		
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address hajiin hajiin #301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do					
				Postal Code 13535					
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-4433-1883
						3		USD13.47	FAX 010-4433-1883
									内容品種別 Contents type
									<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
									<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others
									<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.									日本円換算合計 (円) Total Value
									1347 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>Country KOREA</p>	<p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>	<p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。</p>	

<b>Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku)</b> <b>Vibex Pharmaceutical Official Mail</b> <b>Time 24 Building</b> <b>2-4-32 Aomi</b> <b>Koto-ku</b> <b>Tokyo</b>				<b>JAPAN</b>			
<b>135-0064</b>				<b>FAX</b>			
<b>TEL +82-70-8094-1892</b>				<b>Country KOREA</b>			
<b>TEL010-4433-1883</b>				<b>FAX 010-4433-1883</b>			
<b>内容品詳細</b>		<b>HSコード</b>		<b>原産国</b>		<b>個数</b>	
Health food		3		USD13.47		正味重量	
						価格	
						損害賠償額 (円)	
						郵便料金 (円) 送料金 (円)	
						日本円換算額合計 (円)	
						1347	
						No commercial value for customs purpose only.	

お届け先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

お支払い先

hajjin

#301, 21-3, Dongpangyo-ro 52beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 135335

日本円換算額合計 (円)

1347

- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

作成地(Place) :Tokyo

<p><b>ご依頼主 (Sender):</b>  Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)  Vibex Pharmaceutical Official Mall  Time 24 Building  2-4-32 Aomi  Koto-ku  Tokyo  135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8094-1892                      FAX</p>	<p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN228068215JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b>EMS</p> <p><b>支払い条件(Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b>  <input type="checkbox"/>有償 (Commercial value)  <input checked="" type="checkbox"/>無償 (No Commercial value)  <input type="checkbox"/>贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/>商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/>その他 (Other)</p>
<p><b>お届け先 (Addressee):</b>  Yunkyoung Nam  Yunkyoung Nam  #104-1901, 27, Jisepo 1-gil, Irun-myeon,  Geoje-si, Gyeongsangnam-do (Ilun-myeon, Geoje Koaru  Park Dream)  53328, KOREA</p> <p>TEL 010-9910-1010                      FAX 010-9910-1010</p>	<p>Invoice No.</p>

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

**署名(Signature)**







[illegible]

# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

**作成地 (Place) :**Tokyo

<p><b>ご依頼主 (Sender):</b>          Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)          Vibex Pharmaceutical Official Mall          Time 24 Building          2-4-32 Aomi          Koto-ku          Tokyo          135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8094-1892                      FAX</p>	<p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN230218466JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b>EMS</p> <p><b>支払い条件(Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b>  <input type="checkbox"/>有償 (Commercial value)  <input checked="" type="checkbox"/>無償 (No Commercial value)  <input type="checkbox"/>贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/>商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/>その他 (Other)</p>
<p><b>お届け先 (Addressee):</b>          Seonha Baek          Seonha Baek          306-411, 28, Seochojungang-ro          29-gil, Seocho-gu, Seoul (Banpo-dong, Banpo          Mido Apt.)          06592, KOREA</p> <p>TEL 010-3994-9652                      FAX 010-3994-9652</p>	<p>Invoice No.</p>

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

**署名(Signature)**



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



\* E N 2 3 0 2 1 8 4 6 6 J P \*

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 230 218 466 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address		Seonha Baek Seonha Baek 306-411, 28, Seochojungang-ro 29-gil, Seocho-gu, Seoul (Banpo-dong, Banpo Mido Apt.)		Postal Code 06592		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						1		USD4. 63	
Health food						1		USD4. 93	
内容品の種類 Contents type		TEL 010-3994-9652 FAX 010-3994-9652		内容品の種類 Contents type		TEL 010-3994-9652 FAX 010-3994-9652			
<input type="checkbox"/> 贈物 Gift		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods		<input type="checkbox"/> その他 Others			
<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods		<input type="checkbox"/> 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		956 Yen			
No commercial value for customs purpose only.									
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		番目 / 個中		Total number of pieces	
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

## EMS受付局控 (Post office's copy)

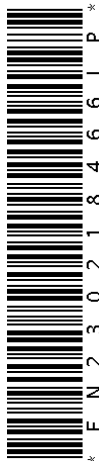
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



\* E N 2 3 0 2 1 8 4 6 6 J P \*

お問い合わせ番号 (item number) : EN 230 218 466 JP

Seonha Baek Seonha Baek 306-411, 28, Seochojungang-ro 29-gil, Seocho-gu, Seoul (Banpo-dong, Banpo Mido Apt.)		Postal Code 06592		Country KOREA		TEL 010-3994-9652 FAX 010-3994-9652		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		日付印 Date Stamp	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food						1		USD4. 63		USD4. 63	
Health food						1		USD4. 93		USD4. 93	
内容品の種類		TEL 010-3994-9652 FAX 010-3994-9652		内容品の種類		TEL 010-3994-9652 FAX 010-3994-9652		内容品の種類		TEL 010-3994-9652 FAX 010-3994-9652	
<input type="checkbox"/> 贈物		<input type="checkbox"/> 商品見本		<input checked="" type="checkbox"/> 販売品		<input type="checkbox"/> その他		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 書類	
日本円換算合計 (円)		956		日本円換算合計 (円)		956		日本円換算合計 (円)		956	
No commercial value for customs purpose only.											
ご依頼主控えへの署名は不要です。											



\* E N 2 3 0 2 1 8 4 6 6 J P \*

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

10年保存  
受付局控



**Customs declaration: – Please enclose in the pouch**

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN228670227JP			
		<b>送達手段 (Shipped Per) :</b> E M S			
		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>			
<b>お届け先 (Addressee):</b> park side park side #801, 12 Namdemun-ro, Jung-gu, Seoul (Namdemun-ro 4-ga, Yeonhwa Building) 04528, KOREA  TEL 02-776-0408      FAX 02-776-0408		<b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.			
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Height Meter			1	USD 12.00	USD 12.00
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
<b>総合計 (Total)</b>			10		USD 50.25

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



\* E N 2 2 8 6 7 0 2 2 7 J P \*

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 228 670 227 JP

From(Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年(Year) 月(Month) 日(Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address		Total gross weight		郵便料金		諸料金			
park side park side #801, 12 Namdaemun-ro, Jung-gu, Seoul (Namdaemun-ro 4-ga, Yeonhwa Building)		Postal Code 04528		Country KOREA		TEL 02-776-0408 FAX 02-776-0408			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight	
Height Meter						1		USD12.00	
Health food						3		USD12.75	
Health food						3		USD12.75	
Health food						3		USD12.75	
No commercial value for customs purpose only.		Total Value		5025 Yen		内容品種別 Contents type			
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		番目		個中	
ご依頼主控えへの署名は不要です				Total number of pieces					

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控えとしてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

## EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



\* E N 2 2 8 6 7 0 2 2 7 J P \*

お問い合わせ番号 (item number) : EN 228 670 227 JP

park side park side #801, 12 Namdaemun-ro, Jung-gu, Seoul (Namdaemun-ro 4-ga, Yeonhwa Building)		Postal Code 04528		Country KOREA		TEL 02-776-0408 FAX 02-776-0408		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		合計 (円) (Postage)		日付印 Date Stamp	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		損害要償額 (円)		No commercial value for customs purpose only.	
Height Meter						1		USD12.00		商品見本			
Health food						3		USD12.75		贈物			
Health food						3		USD12.75		販売品			
Health food						3		USD12.75		返送品			
No commercial value for customs purpose only.		Total Value		5025		日本円換算合計 (円)							
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX		TEL +82-70-8094-1892							
135-0064		TEL +82-70-8094-1892											
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。													



\* E N 2 2 8 6 7 0 2 2 7 J P \*

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

10年保存

受付局控

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂





# 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

お問い合わせ番号

(item number) EN 229 022 590 JP

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

POST JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)			
Postal Code 135-0064		JAPAN		To (Addressee) Name & Address					
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Joohee Shin Joohee Shin #3206-1901, 19, Dongtan-daero 2-gil, Hwaseong-si, Gyeonggi-do (Jangji-dong, Dongtan Xifamilie)  Postal Code 18507					
				Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-5441-0438 FAX 010-5441-0438		
Height Meter				1		USD12.00	内容品種別 Contents type		
Health food				3		USD12.75	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		
Health food				3		USD12.75	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others		
Health food				3		USD12.75	<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents		
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 5025 Yen		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		<b>ご注意!</b> この用紙は送り状です。 専用パウチに入れてください。			
ご署名 Signature of the sender						(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.			
						社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の 説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) か 確認			

山折り後、専用パウチに入れてください

## 【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

## 【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

## 【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN229022590JP	
	<b>送達手段 (Shipped Per) :</b> E M S	
	<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>	
	<b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.	
<b>お届け先 (Addressee):</b> Joohee Shin Joohee Shin #3206-1901, 19, Dongtan-daero 2-gil, Hwaseong-si, Gyeonggi-do (Jangji-dong, Dongtan Xifamilie) 18507, KOREA  TEL 010-5441-0438      FAX 010-5441-0438		

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Height Meter			1	USD 12.00	USD 12.00
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
総合計 (Total)			10		USD 50.25

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



\* E N 2 2 9 0 2 2 5 9 0 J P \*

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 229 022 590 JP

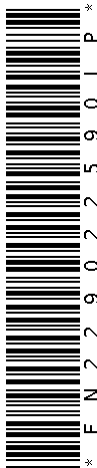
From(Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年(Year) 月(Month) 日(Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address		Joohee Shin Joohee Shin #3206-1901, 19, Dongtan-daero 2-gil, Hwaseong-si, Gyeonggi-do (Jangji-dong, Dongtan Xifamilie)		Postal Code 18507		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Height Meter						1		USD12.00	
Health food						3		USD12.75	
Health food						3		USD12.75	
Health food						3		USD12.75	
No commercial value for customs purpose only.								Total Value 5025 Yen	
内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		TEL 010-5441-0438 FAX 010-5441-0438		内容品種別 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents	

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

## EMS受付局控 (Post office's copy)

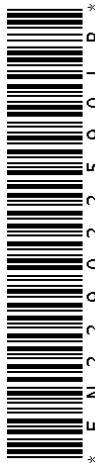
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



\* E N 2 2 9 0 2 2 5 9 0 J P \*

お問い合わせ番号 (item number) : EN 229 022 590 JP

Joohee Shin Joohee Shin #3206-1901, 19, Dongtan-daero 2-gil, Hwaseong-si, Gyeonggi-do (Jangji-dong, Dongtan Xifamilie)		Postal Code 18507		Country KOREA		TEL 010-5441-0438 FAX 010-5441-0438		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		日付印 Date Stamp	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		損害要償額 (円)	
Height Meter						1		USD12.00		商品見本	
Health food						3		USD12.75		<input type="checkbox"/> 贈物	
Health food						3		USD12.75		<input checked="" type="checkbox"/> 販売品	
Health food						3		USD12.75		<input type="checkbox"/> 返送品	
No commercial value for customs purpose only.										日本円換算合計 (円) 5025	
Vibex Pharmaceutical Official Mall(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX		135-0064		TEL +82-70-8094-1892		10年保存 受付局控	



\* E N 2 2 9 0 2 2 5 9 0 J P \*

内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。

- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: — Please enclose in the pouch**

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN229348614JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Hyunsuk Kang Hyunsuk Kang 63, Giheungyeok-ro, Giheung-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do (Gugal-dong, Hillstate Giheung) 204-3901 17065, KOREA  TEL 010-9404-5505      FAX 010-9404-5505	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 5. 45	USD 10. 90
総合計 (Total)			2		USD 10. 90

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

[illegible]



- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

作成地(Place) :Tokyo

<p><b>ご依頼主 (Sender):</b>  Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)  Vibex Pharmaceutical Official Mall  Time 24 Building  2-4-32 Aomi  Koto-ku  Tokyo  135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8094-1892                      FAX</p>	<p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN227467295JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b>EMS</p> <p><b>支払い条件(Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b>  <input type="checkbox"/>有償 (Commercial value)  <input checked="" type="checkbox"/>無償 (No Commercial value)  <input type="checkbox"/>贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/>商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/>その他 (Other)</p> <p>Invoice No.</p>
<p><b>お届け先 (Addressee):</b>  Chungman Choi  Chungman Choi  #2306, Building 103, Samdo Buenville  Smart, 1181, Donghae-daero, Heunghae-eup, Buk-gu,  Pohang-si, Gyeongsangbuk-do  37562, KOREA</p> <p>TEL 010-6810-3067                      FAX 010-6810-3067</p>	

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

**署名(Signature)**

[illegible]



# 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

\* E N 2 2 8 8 5 4 7 4 7 J P \*

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 228 854 747 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金							
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid		円 (yen)							
Postal Code 135-0064		JAPAN		To (Addressee) Name & Address											
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Namyool Kim Namyool Kim #1202, Building 421, 118 Gileum-ro, Seongbuk-gu, Seoul (Gileum-dong, Gireum New Town)  Postal Code 02723											
Country KOREA															
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g		内容品の価格 Value		TEL 010-2380-6993			
Health food						6				USD29.64		FAX 010-2380-6993			
												内容品種別 Contents type			
												<input type="checkbox"/> 贈物 Gift		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	
												<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods		<input type="checkbox"/> その他 Others	
												<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods		<input type="checkbox"/> 書類 Documents	
												日本円換算合計 (円) Total Value		2964 Yen	
												No commercial value for customs purpose only.			
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 (I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		番目		個中		Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。		社員確認用	
ご署名 Signature of the sender												(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.		<input type="checkbox"/> 航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) か確認	

山折り後、専用パウチに入れてください

## 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

## 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

## 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

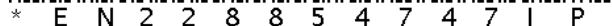
ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN228854747JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Namyool Kim Namyool Kim #1202, Building 421, 118 Gileum-ro, Seongbuk-gu, Seoul (Gileum-dong, Gireum New Town) 02723, KOREA  TEL 010-2380-6993      FAX 010-2380-6993	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 4.94	USD 29.64
総合計 (Total)			6		USD 29.64

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



**JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 228 854 747 JP



From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額			郵便料金 諸料金	
				総重量 Total gross weight g			合計金額 Postage Paid	
To (Addressee) Name & Address Namyaeol Kim Namyaeol Kim #1202, Building 421, 118 Gileum-ro, Seongbuk-gu, Seoul (Gileum-dong, Gireum New Town)				Postal Code 02723				
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA						
TEL +82-70-8094-1892		FAX		TEL 010-2380-6993				
				FAX 010-2380-6993				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	内容品種別	
							Contents type	
Health food				6		USD29.64	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	
							<input type="checkbox"/> 返品 Returned goods	
							<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	
							<input type="checkbox"/> その他 Others	
							<input type="checkbox"/> 書類 Documents	
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value	
							2964 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です				番目 個中 Total number of pieces				

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>Country KOREA</p>	<p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>	<p>TEL +82-70-8094-1892</p> <p>FAX</p>	<p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。</p>

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	お届け先		Namyaeol Kim Namyaeol Kim #1202, Building 421, 118 Gileum-ro, Seongbuk-gu, Seoul (Gileum-dong, Gireum New Town)	
135-0064	JAPAN			
TEL +82-70-8094-1892	FAX	Country KOREA		
内容品詳細	H Sコード	原産国	個数	
Health food			6	
正味重量	価格	損害賠償額 (円)		
	USD9.64			
		<input type="checkbox"/> 贈物	<input type="checkbox"/> 商品見本	
		<input checked="" type="checkbox"/> 販売品	<input type="checkbox"/> その他	
		<input type="checkbox"/> 運送品	<input type="checkbox"/> 書類	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算額合計 (円) 2964		
				
* E N 2 2 8 8 5 4 7 4 J P *				
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開破される場合があることに同意します。 受付局控		10年保存		



- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: — Please enclose in the pouch**

**Invoice: 1 Please enclose in the pouch**

作成地(Place) :Tokyo

[illegible]

**署名(Signature)**



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



\* E N 2 2 9 4 5 5 4 3 7 J P \*

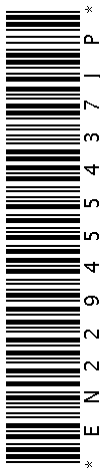
**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 229 455 437 JP

From(Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年(Year) 月(Month) 日(Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight	
Health food						2		USD8.84	
Health food						2		USD8.84	
Health food						2		USD8.84	
Health food						2		USD9.56	
Health food						2		USD10.44	
FOR DETAILS, SEE ATTACHED DOCUMENT		No commercial value for customs purpose only.		Total Value		6628 Yen			
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		TEL 010-4750-8743 FAX 010-4750-8743		内容品種別 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents	

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



\* E N 2 2 9 4 5 5 4 3 7 J P \*

お問い合わせ番号 (item number) : EN 229 455 437 JP

## EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受付局控 (Post office's copy)		Country KOREA		TEL 010-4750-8743 FAX 010-4750-8743	
Vibex Pharmaceutical Official Mall(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細		HSコード		原産国	
Health food					
Health food					
Health food					
Health food					
Health food					
FOR DETAILS, SEE ATTACHED DOCUMENT		No commercial value for customs purpose only.		Total Value 6628	
郵便料金 (円)		損害要償額 (円)		FAX 010-4750-8743	
合計 (円)		郵便料金 (円)		FAX 010-4750-8743	
総重量 (Gross Weight)		商品見本		その他	
返送品		書類		日本円換算合計 (円)	
6628					
日付印 Date Stamp					
10年保存		受付局控		QRコード	



\* E N 2 2 9 4 5 5 4 3 7 J P \*

内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。



# 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

\* E N 2 2 9 0 6 4 2 3 2 J P \*

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 229 064 232 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		総重量 Total gross weight		合計金額 Postage Paid		円 (yen)	
TEL +82-70-8094-1892		FAX		To (Addressee) Name & Address					
				Mia Park Mia Park 702-208, 63, Gwanpyeong-ro 138beon-gil, Dongan-gu, Anyang-si, Gyeonggi-do (Pyeongchon-dong, Chowonbyeong Apt.)					
				Postal Code 14068					
				Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3170-1059		
Height Meter				1		USD12.00	FAX 010-3170-1059		
Health food				3		USD12.75	内容品種別 Contents type		
Health food				3		USD12.75	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		
Health food				3		USD12.75	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others		
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents		
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 5025 Yen		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		ご署名 Signature of the sender		ご署名 Signature of the sender	
				番目 個中 Total number of pieces					
						ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) か確認	
						(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.			

山折り後、専用パウチに入れてください

## 【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

## 【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

## 【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN229064232JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Mia Park Mia Park 702-208, 63, Gwanpyeong-ro 138beon-gil, Dongan-gu, Anyang-si, Gyeonggi-do (Pyeongchon-dong, Chowonbuyeong Apt.) 14068, KOREA  TEL 010-3170-1059      FAX 010-3170-1059	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Height Meter			1	USD 12.00	USD 12.00
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
総合計 (Total)			10		USD 50.25

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



\* E N 2 2 9 0 6 4 2 3 2 J P \*

JAPAN 職権により開くことがあります  
May be opened officially

お問い合わせ番号  
(item number) EN 229 064 232 JP

From(Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年(Year) 月(Month) 日(Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address		Mia Park Mia Park 702-208, 63, Gwanpyeong-ro 138beon-gil, Dongan-gu, Anyang-si, Gyeonggi-do (Pyeongchon-dong, Chwonbyeong Apt.)		Postal Code 14068		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Height Meter						1		USD12.00	
Health food						3		USD12.75	
Health food						3		USD12.75	
Health food						3		USD12.75	
No commercial value for customs purpose only.								TEL 010-3170-1059 FAX 010-3170-1059	
内容品の種類 Contents type								商品見本 Commercial sample その他 Others 書類 Documents	
<input checked="" type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods								日本円換算合計 (円) Total Value 5025 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



\* E N 2 2 9 0 6 4 2 3 2 J P \*

お問い合わせ番号 (item number) : EN 229 064 232 JP

EMS受付局控 (Post office's copy)		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					
内容品詳細		HSコード		原産国	
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00		USD12.75	
正味重量		1		3	
個数		1		3	
原産国					
HSコード					
内容品詳細					
Height Meter					
Health food					
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
郵便料金 (円)		FAX 010-3170-1059		TEL 010-3170-1059	
損害要償額 (円)					
価格		USD12.00</			



- 【送り状の有効期間について】

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN227614762JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Lee Dongik Lee Dongik #302, 48-21, Namwang-gil, Siheung-si, Gyeonggi-do 14985, KOREA  TEL 010-3711-3888      FAX 010-3711-3888	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 4.33	USD 4.33
総合計 (Total)			1		USD 4.33

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



\* E N 2 2 7 6 1 4 7 6 2 J P \*

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 227 614 762 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		Tel +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight	
Health food						1		USD4.33	
To (Addressee) Name & Address		Lee Dongik Lee Dongik #302, 48-21, Namwang-gil, Siheung-si, Gyeonggi-do		Postal Code 14985		Country KOREA			
内容品の種類 Contents type		<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		433 Yen	
No commercial value for customs purpose only.									
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控えとしてお取り扱いください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

## EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



\* E N 2 2 7 6 1 4 7 6 2 J P \*

お問い合わせ番号 (item number): EN 227 614 762 JP

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



\* E N 2 2 7 6 1 4 7 6 2 J P \*

10年保存  
受付局控

- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration:** ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN230327850JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Hyesun Hwang Hyesun Hwang 401, U-House, 21, Sangam-ro 21-gil, Gangdong-gu, Seoul 05265, KOREA  TEL 010-6654-2881      FAX 010-6654-2881	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 4. 21	USD 8. 42
総合計 (Total)			2		USD 8. 42

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



\* E N 2 3 0 3 2 7 8 5 0 J P \*

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 230 327 850 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19	損害要償額 総重量 Total gross weight g	郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 2	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD8.42	TEL 010-6654-2881 FAX 010-6654-2881
内容品の種類 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value 842 Yen			No commercial value for customs purpose only.
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控えとしてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA 日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 TEL +82-70-8094-1892 FAX		JAPAN FAX	
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。			



\* E N 2 3 0 3 2 7 8 5 0 J P \*

お問い合わせ番号 (item number) : EN 230 327 850 JP

## EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 TEL +82-70-8094-1892 FAX		JAPAN FAX		Country KOREA TEL 010-6654-2881 FAX 010-6654-2881		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		日付印 Date Stamp	
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数 2		正味重量 g	
価格 USD8.42		商品見本 <input type="checkbox"/>		贈物 <input type="checkbox"/>		販売品 <input checked="" type="checkbox"/>		その他 <input type="checkbox"/>	
返送品 <input type="checkbox"/>		書類 <input type="checkbox"/>		日本円換算合計 (円) 842		No commercial value for customs purpose only.			
QRコード		QRコード		QRコード		QRコード		QRコード	
10年保存		受付局控		10年保存		受付局控		10年保存	



\* E N 2 3 0 3 2 7 8 5 0 J P \*

内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。



- 【送り状の有効期間について】

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN227214570JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Jo Hyejeong Jo Hyejeong #2803, Building 3010, Geomdanwoomi Linder Signature, 39 Ieum 5-ro, Seo-gu, Incheon (Wondang-dong) 22867, KOREA  TEL 010-4055-0999      FAX 010-4055-0999	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 4. 57	USD 4. 57
総合計 (Total)			1		USD 4. 57

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



お問い合わせ番号  
(item number) EN 227 214 570 JP

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						1		USD4.57	
To (Addressee) Name & Address		Jo Hyejeong Jo Hyejeong #2803, Building 3010, Geomdanwoomi Linder Signature, 39 leum 5-ro, Seo-gu, Incheon (Wondang-dong)		Postal Code 22867		Country KOREA			
内容品の種類 Contents type		<input type="checkbox"/> 贈物 Gift		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods		<input type="checkbox"/> その他 Others	
<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods		<input type="checkbox"/> 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		457 Yen			
No commercial value for customs purpose only.									
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



お問い合わせ番号 (item number): EN 227 214 570 JP

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受付局控 (Post office's copy)		Country KOREA		TEL 10-4055-0999 FAX 010-4055-0999	
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細		HSコード		原産国	
Health food					
個数		1			
正味重量		USD4.57			
損害要償額 (円)		USD4.57			
郵便料金 (円)		FAX 010-4055-0999			
商品見本		<input type="checkbox"/> 贈物		<input checked="" type="checkbox"/> 販売品	
その他		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 書類	
日本円換算合計 (円)		457			
No commercial value for customs purpose only.					
QRコード					
10年保存					
受付局控					



✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂



# 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

\* E N 2 2 9 7 7 5 3 1 7 J P \*

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 229 775 317 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金							
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid		円 (yen)							
Postal Code 135-0064		JAPAN		To (Addressee) Name & Address											
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Shin Ji-suk Shin Ji-suk #102-1504, 15 Eungam-ro 30-gil, Eunpyeong-gu, Seoul											
				Postal Code 03465											
				Country KOREA											
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value		TEL 010-6575-5642			
Health food						6				USD26.34		FAX 010-6575-5642			
												内容品種別 Contents type			
												<input type="checkbox"/> 贈物 Gift		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	
												<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods		<input type="checkbox"/> その他 Others	
												<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods		<input type="checkbox"/> 書類 Documents	
												日本円換算合計 (円) Total Value		2634 Yen	
												No commercial value for customs purpose only.			
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		番目		個中		Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。		社員確認用	
ご署名 Signature of the sender												(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.		<input type="checkbox"/> 航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) か確認	

山折り後、専用パウチに入れてください

## 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

## 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

## 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

**Customs declaration: – Please enclose in the pouch**

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN229775317JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Shin Ji-suk Shin Ji-suk #102-1504, 15 Eungam-ro 30-gil, Eunpyeong-gu, Seoul 03465, KOREA  TEL 010-6575-5642      FAX 010-6575-5642	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 4. 39	USD 26. 34
総合計 (Total)			6		USD 26. 34

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



\* E N 2 2 9 7 7 5 3 1 7 J P \*

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 229 775 317 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						6		USD26.34	
To (Addressee) Name & Address		Shin Ji-suk Shin Ji-suk #102-1504, 15 Eungam-ro 30-gil, Eunpyeong-gu, Seoul		Postal Code 03465		Country KOREA			
内容品の種類 Contents type		<input type="checkbox"/> 贈物 Gift		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods		<input type="checkbox"/> その他 Others	
<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods		<input type="checkbox"/> 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		2634 Yen			
No commercial value for customs purpose only.									
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

## EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



\* E N 2 2 9 7 7 5 3 1 7 J P \*

お問い合わせ番号 (item number): EN 229 775 317 JP

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					

Shin Ji-suk Shin Ji-suk #102-1504, 15 Eungam-ro 30-gil, Eunpyeong-gu, Seoul		Postal Code 03465		Country KOREA	
TEL 010-6575-5642		FAX 010-6575-5642			
内容品の種類 Contents type		<input type="checkbox"/> 贈物 Gift		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	
<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods		<input type="checkbox"/> その他 Others		<input type="checkbox"/> 書類 Documents	
<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods		<input type="checkbox"/> 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value	
No commercial value for customs purpose only.				2634	

10年保存  
受付局控



\* E N 2 2 9 7 7 5 3 1 7 J P \*

内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。





**Customs declaration: — Please enclose in the pouch**

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN230063747JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Yunjung Hwang Yunjung Hwang 33 Sindae-ro, Hongbuk-eup, Hongseong-gun, Chungcheongnam-do (Hongbuk-eup, Far East Star Class Central) Geukdong@104-1206 32263, KOREA  TEL 010-3312-1376      FAX 010-3312-1376	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Cosmetic Shampoo			1	USD 4.31	USD 4.31
総合計 (Total)			1		USD 4.31

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



お問い合わせ番号  
(item number) EN 230 063 747 JP

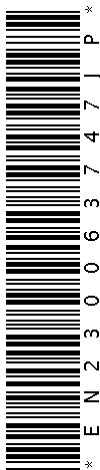
**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **JP JAPAN POST**

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		Country KOREA		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Cosmetic Shampoo		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained 1		正味重量 Net weight g	
						内容品の価格 Value USD4.31		TEL 010-3312-1376 FAX 010-3312-1376	
								内容品種別 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品品 Returned goods <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents	
								日本円換算合計 (円) Total Value 431 Yen	
								No commercial value for customs purpose only.	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
				ご依頼主控えへの署名は不要です					

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控えとしてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA	
日付印 Date Stamp			
JAPAN		FAX	
TEL +82-70-8094-1892		135-0064	
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。	



お問い合わせ番号 (item number): EN 230 063 747 JP

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受付局控 (Post office's copy)		Country KOREA	
日付印 Date Stamp			
JAPAN		FAX	
TEL +82-70-8094-1892		135-0064	
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。	
内容品詳細 Cosmetic Shampoo		HSコード	
原産国		個数	
正味重量		1	
価格		USD4.31	
損害要償額 (円)		FAX 010-3312-1376	
郵便料金 (円)		TEL 010-3312-1376	
商品見本		贈物	
販売品		販売品	
返品品		返品品	
日本円換算合計 (円)		431	
No commercial value for customs purpose only.			
QRコード			



[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN229292756JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Yeolsoon Sung Yeolsoon Sung 2F, 6-11 (Bomun-dong 2-ga), Jibong-ro 24-gil, Seongbuk-gu, Seoul 02872, KOREA  TEL 010-2819-3351      FAX 010-2819-3351	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 5.48	USD 5.48
総合計 (Total)			1		USD 5.48

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

☐ 本館図書に所蔵されている資料の提供を希望する場合は、





# 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

\* E N 2 2 9 9 5 1 2 7 7 J P \*

JAPAN 職権により開くことがあります  
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号  
(item number) EN 229 951 277 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage		諸料金 Surcharges	
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)			
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address					
TEL +82-70-8094-1892 FAX				Heejin Kim Heejin Kim #103-1001, 11 Beomeo-ro, Mulgeum-eup, Yangsan-si, Gyeongsangnam-do					
				Postal Code 50609					
				Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-5300-8198 FAX 010-5300-8198		
Health food				1		USD5.53	内容品種別 Contents type		
Health food				1		USD4.59	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents		
							日本円換算合計 (円) Total Value 1012 Yen		
		No commercial value for customs purpose only.							
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認	
ご署名 Signature of the sender						(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.			

山折り後、専用パウチに入れてください

## 【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

## 【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

## 【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

[illegible]

# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

作成地(Place) :Tokyo

<p><b>ご依頼主 (Sender):</b>  Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku)  Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku)  Time 24 Building  2-4-32 Aomi  Koto-ku  Tokyo  135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8094-1892      FAX</p>	<p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN229951277JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b> E M S</p> <p><b>支払い条件 (Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b>  <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value)  <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value)  <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/> その他 (Other)</p> <p>Invoice No.</p>
<p><b>お届け先 (Addressee):</b>  Heejin Kim  Heejin Kim  #103-1001, 11 Beomeo-ro, Mulgeum-eup,  Yangsan-si, Gyeongsangnam-do  50609, KOREA</p> <p>TEL 010-5300-8198      FAX 010-5300-8198</p>	

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

**署名(Signature)**





# 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

\* E N 2 2 7 0 2 3 5 2 7 J P \*

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 227 023 527 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金	
Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid		円 (yen)	
TEL +82-70-8028-0952		FAX		To (Addressee) Name & Address					
				Park Jihoon Park Jihoon Building 102, Room 1905, Dongjak Sang Teville APT, Sindaebang 1-dong, Dongjak-gu, Seoul					
				Postal Code 07072					
				Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-7215-1500		
Cosmetic Cream				1		USD4.28	FAX 010-7215-1500		
Health food				1		USD4.68	内容品種別 Contents type		
Health food				1		USD5.15	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others		
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents		
							日本円換算合計 (円) Total Value 1411 Yen		
		No commercial value for customs purpose only.							
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		<b>ご注意!</b> この用紙は送り状です。 専用パウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の 説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超)か 確認	
ご署名 Signature of the sender						(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.			

山折り後、専用パウチに入れてください

## 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

## 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

## 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

**Customs declaration:** ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

# INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

作成地(Place) :Tokyo

<p><b>ご依頼主 (Sender):</b>          Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)          Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)          Time 24 Building          2-4-32 Aomi          Koto-ku          Tokyo          135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0952                      FAX</p>	<p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN227023527JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b>EMS</p> <p><b>支払い条件(Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b>  <input type="checkbox"/>有償 (Commercial value)  <input checked="" type="checkbox"/>無償 (No Commercial value)  <input type="checkbox"/>贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/>商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/>その他 (Other)</p>
<p><b>お届け先 (Addressee):</b>          Park Jihoon          Park Jihoon          Building 102, Room 1905, Dongjak          Sang Teville APT, Sindaebang 1-dong,          Dongjak-gu, Seoul          07072, KOREA</p> <p>TEL 010-7215-1500                      FAX 010-7215-1500</p>	<p>Invoice No.</p>

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

**署名(Signature)**

[illegible]



- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration:** ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8028-0952      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN229063435JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Jaeyoung Kim Jaeyoung Kim 52, Balangongdan-ro 2-gil, Hyangnam-eup, Hwaseong-si, Gyeonggi-do (Hyangnam-eup) Geumgang General Trading Co., Ltd. 18608, KOREA  TEL 010-5278-6703      FAX 010-5278-6703	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 4.64	USD 9.28
総合計 (Total)			2		USD 9.28

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

お問い合わせ番号  
(item number) EN 229 063 435 JP

# JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



**JAPAN POST**

From (Sender) Name & Address Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		To (Addressee) Name & Address Jaeyoung Kim Jaeyoung Kim 52. Balangongdan-ro 2-gil, Hyangnam-eup, Hwaseong-si, Gyeonggi-do (Hyangnam-eup) Geumgang General Trading Co., Ltd. Postal Code 18608		Country KOREA			
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number 内容品の原産国 Country of origin of goods 内容品の個数 Number of items contained 正味重量 Net weight 内容品の価格 Value USD9.28		TEL 010-5278-6703 FAX 010-5278-6703 内容品種別 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円) Total Value		928 Yen			
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご依頼主控えへの署名は不要です	

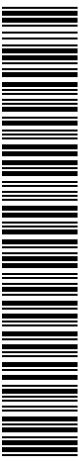
※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p>	<p>135-0064</p>	<p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p>	<p>FAX</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p>				
<p>正に受領いたしました。</p>				
<p>Country KOREA</p>				
<p>日付印 Date Stamp</p>				
<p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。</p>				

Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo						Jaeyoung Kim Jaeyoung Kim 52, Balangongdan-ro-2-gil, Gyeonggi-do (Hyangnam-eup) Geumgang General Trading Co., Ltd.							
お届け先						Postal Code 18608							
JAPAN						Country KOREA							
TEL +82-70-8028-0952 FAX						TEL 010-5278-6703				FAX 010-5278-6703			
内容品詳細		H Sコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害賠償額 (円)			郵便料金 (円)		材料金 (円)	
Health food				2		USD 28							
							<input type="checkbox"/> 贈物	<input type="checkbox"/> 商品見本	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/> Yen (yen) 総重量 (Gross Weight)		
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品	<input type="checkbox"/> その他	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/> Yen (yen) 合計 (円) (Postage)		
							<input type="checkbox"/> 送付品	<input type="checkbox"/> 書類	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/> Yen (yen) 日本円換算額合計 (円)		
						No commercial value for customs purpose only.				Date Stamp 928			

  
 \* E N 2 2 9 0 6 3 4 3 5 J P \*

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
  
**受付局控**      **10年保存**

- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 12 / 19

作成地(Place) :Tokyo

<p><b>ご依頼主 (Sender):</b>          Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)          Vibex Pharmaceutical Official Mall          Time 24 Building          2-4-32 Aomi          Koto-ku          Tokyo          135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8094-1892                      FAX</p>	<p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN230324955JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b>EMS</p> <p><b>支払い条件(Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b>  <input type="checkbox"/>有償 (Commercial value)  <input checked="" type="checkbox"/>無償 (No Commercial value)  <input type="checkbox"/>贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/>商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/>その他 (Other)</p>
<p><b>お届け先 (Addressee):</b>          Park Jin-geuk          Park Jin-geuk          6-2, Geumhak-gil, Gisan-myeon, Chilgok-gun,          Gyeongsangbuk-do (Gisan-myeon)          39915, KOREA</p> <p>TEL 010-3301-5589                      FAX 010-3301-5589</p>	<p>Invoice No.</p>

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

**署名(Signature)**







**Customs declaration: — Please enclose in the pouch**

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN226729287JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Taeyoung Kim Taeyoung Kim 1120-201, 91, Hanbit-ro, Naju-si, Jeollanam-do (Bitgaram-dong) 58321, KOREA  TEL 010-8772-9792      FAX 010-8772-9792	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 5.40	USD 5.40
総合計 (Total)			1		USD 5.40

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



\* E N 2 2 6 7 2 9 2 8 7 J P \*

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 226 729 287 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		Tel +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						1		USD5.40	
To (Addressee) Name & Address		Taeyoung Kim Taeyoung Kim 1120-201, 91, Hanbit-ro, Naju-si, Jeollanam-do (Bitgaram-dong)		Postal Code 58321		Country KOREA			
内容品の種類 Contents type		<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品 Returned goods		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		540 Yen	
No commercial value for customs purpose only.									
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

## EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



\* E N 2 2 6 7 2 9 2 8 7 J P \*

お問い合わせ番号 (item number): EN 226 729 287 JP

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



10年保存

受付局控

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂



**Customs declaration: — Please enclose in the pouch**

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8094-1892      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN229857458JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Seongdo Kim Seongdo Kim 31-2 Songdeok 2-gil, Seonghwan-eup, Seobuk-gu, Cheonan-si, Chungcheongnam-do (Seonghwan-eup) 31008, KOREA  TEL 010-3546-7538      FAX 010-3546-7538	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 5.01	USD 10.02
総合計 (Total)			2		USD 10.02

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)





- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: — Please enclose in the pouch**

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 19  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN  TEL +82-70-8028-0952      FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN226785261JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Jaehyuk Lee Jaehyuk Lee 315-401, 94, Jangdeung-ro, Jinyeong-eup, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Jungheung S Class 3 Apartment Complex) 50858, KOREA  TEL 010-3401-1016      FAX 010-3401-1016	

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Medicine			3	USD 4. 44	USD 13. 32
総合計 (Total)			3		USD 13. 32

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



(item number) EN 226 785 261 JP

# JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



# JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 19		損害要償額		郵便料金 諸料金		
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid		
To (Addressee) Name & Address Jaehyuk Lee Jaehyuk Lee 315-401, 94, Jangdeung-ro, Jinyeong-eup, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Jungheung S Class 3 Apartment Complex)				Postal Code 50858				
				Postal Code 135-0064 JAPAN				
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Medicine		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 3	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD13.32	TEL 010-3401-1016	
							FAX 010-3401-1016	
							内容品種別 Contents type	
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1332 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です								

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		<p>Country KOREA</p>	<p>日付印 Date Stamp</p>
<p>Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p>	<p>135-0064</p>	<p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p>
<p>に依頼主</p>		<p>FAX</p>	<p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。</p>

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		135-0064 TEL 010-3401-1016		KOREA FAX 010-3401-1016		315-401, 94, Jangdeung-ro, Jinyeong-eup, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Jungheung S Class 3 Apartment Complex)		Jaehyuk Lee Jaehyuk Lee 315-401, 94, Jangdeung-ro, Jinyeong-eup, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Jungheung S Class 3 Apartment Complex)		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		135-0064 TEL 010-3401-1016		KOREA FAX 010-3401-1016		315-401, 94, Jangdeung-ro, Jinyeong-eup, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Jungheung S Class 3 Apartment Complex)		Jaehyuk Lee Jaehyuk Lee 315-401, 94, Jangdeung-ro, Jinyeong-eup, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Jungheung S Class 3 Apartment Complex)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		135-0064 TEL 010-3401-1016		KOREA FAX 010-3401-1016		315-401, 94, Jangdeung-ro, Jinyeong-eup, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Jungheung S Class 3 Apartment Complex)		Jaehyuk Lee Jaehyuk Lee 315-401, 94, Jangdeung-ro, Jinyeong-eup, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Jungheung S Class 3 Apartment Complex)		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		135-0064 TEL 010-3401-1016		KOREA FAX 010-3401-1016		315-401, 94, Jangdeung-ro, Jinyeong-eup, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Jungheung S Class 3 Apartment Complex)		Jaehyuk Lee Jaehyuk Lee 315-401, 94, Jangdeung-ro, Jinyeong-eup, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Jungheung S Class 3 Apartment Complex)			